

NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



Distr.
GENERAL

S/11663
1.º abril 1975
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Informe sobre la situación de la cesación del fuego
en el sector Israel-Líbano

El Jefe de Estado Mayor del ONUVT ha presentado el siguiente informe sobre los acontecimientos ocurridos en el sector Israel-Líbano durante el mes de marzo de 1975 1/

1. La actividad en el sector se mantuvo a un nivel bajo durante el mes.
2. Tropas de las fuerzas de Israel continuaron ocupando diariamente, durante las horas del día, cinco posiciones en el lado libanés de la línea de demarcación del armisticio (LDA) cerca de los hitos fronterizos 11 (RCA 1799-2788) 2/ (excepto el 14 de marzo); 14 (RCA 1838-2734) (excepto el 1.º, 17, 18, 19, 20 y 24 de marzo); 18 (RCA 1880-2740) (excepto el 18 de marzo); 19 (RCA 1907-2749) (excepto el 18 de marzo); y 33 (RCA 2004-2904) (excepto el 18 y 26 de marzo).
3. Hubo 12 casos de disparos a través de la LDA y 15 violaciones por cruce. Sobre los mismos se informó lo siguiente:
 - a) El PO Lab (RCA 1643-2772), al sur de la aldea de Labouna, señaló fuego de armas ligeras el 5 de marzo y fuego de mortero el 31 de marzo, todo por las fuerzas de Israel.
 - b) PO Hin (RCA 1770-2790), al este de la aldea de Marouahine, señaló fuego de ametralladora los días 4, 7, 8, 13, 19, 20 y 21 de marzo y fuego de artillería los días 2 y 21 de marzo, todo por las fuerzas de Israel. Señaló también violaciones por cruce por las fuerzas de Israel los días 8, 16, 17 y 31 de marzo (penetración máxima 30 metros), los días 10 y 11 de marzo (penetración máxima 50 metros) y los días 12, 13 y 14 de marzo (penetración máxima 100 metros).
 - c) PO Ras (RCA 1920-2785), al sudeste de la aldea de Maroun Er Ras, señaló fuego de ametralladora por las fuerzas de Israel el 30 de marzo.
 - d) El puesto avanzado de Naqoura (RCA 1629-2805), en la costa, cerca de la aldea de Naqoura, informó de que un buque de las fuerzas de Israel había penetrado en aguas territoriales libanesas el 19 de marzo.

1/ El informe anterior, que abarca el período comprendido entre el 24 de febrero y el 2 de marzo de 1975, figura en el documento S/11057/Add.576.

2/ RCA: referencia cartográfica aproximada.

e) Las patrullas móviles del ONUVT señalaron violaciones por cruce el 5 de marzo (penetración máxima 200 metros) y el 28 de marzo (penetración máxima 800 metros), mientras estaban situadas en la RCA 2117-2987; el 7 de marzo (penetración máxima 100 metros) mientras estaban situadas en la RCA 1811-2787; y los días 29 y 31 de marzo (penetración máxima 900 metros) mientras estaban situadas en la vecindad de Chebaa (RCA 2200-3055).

4. Durante el período se informó de 40 sobrevuelos. Se informó acerca de sobrevuelos de aviones de reacción de las fuerzas de Israel los días 3, 4, 6, 25 y 30 de marzo (tres cada día), los días 5, 8, 13, 23, 28, 29 y 31 de marzo (dos cada día) y los días 7, 10, 11, 14, 15, 21, 22 y 26 de marzo (uno cada día). Se informó acerca de sobrevuelos de aviones de reacción no identificados el 3 de marzo (un sobrevuelo) y el 4 de marzo (dos sobrevuelos); los observadores militares de las Naciones Unidas no pudieron identificar a los aviones debido a la gran altura.

5. Las autoridades libanesas presentaron 74 reclamaciones durante el mes, a saber:

a) Treinta y tres reclamaciones en las que se afirmaba que disparos de las fuerzas de Israel habían hecho impacto en territorio libanés. Una de estas reclamaciones fue confirmada por observadores de las Naciones Unidas, excepto en cuanto a los daños.

b) Una reclamación en la que se afirmaba que el 23 de marzo fuego de artillería y de armas automáticas y bengalas procedentes de territorio de las fuerzas de Israel habían hecho impacto en territorio libanés en la vecindad de Halta (RCA 2128-3020), Kfar Chouba (RCA 2150-3035) y Kfar Hamam (RCA 2137-3053), causando la muerte a tres personas, hiriendo a cuatro personas y produciendo daños materiales. La reclamación no fue confirmada.

c) Veintiuna reclamaciones acerca de sobrevuelos de aviones de reacción de las fuerzas de Israel. Diecinueve de estas reclamaciones fueron confirmadas.

d) Dos reclamaciones relativas a sobrevuelos de helicópteros o aviones ligeros de las fuerzas de Israel. Las reclamaciones no fueron confirmadas.

e) Seis reclamaciones en las que se afirmaba que las fuerzas de Israel habían penetrado en territorio libanés los días 8, 10, 15, 29, 30 y 31 de marzo. Estas reclamaciones fueron confirmadas respecto de los días 8, 10 y 31 de marzo.

f) Tres reclamaciones en las que se afirmaba que buques de las fuerzas armadas de Israel habían penetrado en aguas territoriales libanesas los días 15, 22 y 28 de marzo. Las reclamaciones no fueron confirmadas.

g) Ocho reclamaciones en las que se afirmaba que patrullas de las fuerzas de Israel habían penetrado en territorio libanés en la región de Chebaa (RCA 2200-3055). Dos de estas reclamaciones fueron confirmadas por las patrullas móviles del ONUVT. Las reclamaciones restantes no fueron confirmadas; los lugares de los incidentes denunciados se encontraban fuera del radio de observación de las Naciones Unidas.